

合約持卡人卡務

中銀信用卡（國際）有限公司（「卡公司」），以本
特卡人合約「（本合約）」下列條款及條件發出信用
卡（詳見下文釋義）：

釋義

「在本合約中，除文義另有所指，否則以下詞語應具以下涵義：」	
「賬戶」指由卡公司開立及維持，並用作記入收費之賬戶（港幣賬戶或人民幣賬戶視乎文意所指者而定），包括總賬及支賬（視乎文意所指者而定）；	3.2
「申請人」（除另有訂明外）指個人、獨資經營商號、合夥商號、公司或其他任何形式的實體（不論是否具有法人地位），在其要求下在其提名的持卡人獲卡公司發給一張或多張信用卡；	(適用 3.3)
「自動櫃員機」指 JETCO、PLUS, 銀聯及 / 或 CIRRUS 及卡公司不時公佈的其他聯網使用的任何自動櫃員機；	
「信用卡」指卡公司在申請人及其提名之持卡人共同要求下，發給該持卡人之任何商務卡不論單貨幣或雙貨幣信用卡，包括信用卡之任何續發新卡或補發卡；	3.4
「持卡人」指任何以其名義獲卡公司發出信用卡之人士；	
「收費」指所有使用信用卡購買貨物及 / 或服務	

<p>「收費」指所有使用信用卡購買貨物及／或服務及／或作現金透支之全部總值或金額，以及所有有關之費用、收費、利息、訴訟費及開支；</p> <p>「人民幣」指人民幣，中華人民共和國之法定貨幣；</p> <p>「人民幣賬戶」指由卡公司以持卡人名義開立及維持，並為根據本合約使用信用卡作人民幣提存記錄之人民幣賬戶；</p> <p>「關連人士」指中銀香港或中國銀行股份有限公司（包括附屬公司及分行）的董事／監事／總裁／高級管理層及主要職員／委員會主席／部門主管／分行行長／從事貸款審批的僱員／控權人（指單獨或連同其他相聯控權人持股 5% 或以上），或中銀香港附屬公司、聯屬公司以及中銀香港能對其行使控制的其他實體及其控權人／小股東控權人／董事／高級管理層及主要職員，以及上述人士的親屬，或上述人士或其親屬所能控制的任何商號、合夥或非上市公司。客戶的董事、合夥人、經理或代理人是中銀香港或其任何控權人、小股東控權人、董事或上述人士親屬。客戶的擔保人是中銀香港的任何控權人、小股東控權人或董事或上述人士親屬。</p> <p>「銀聯」指銀聯國際有限公司，一所於中華人民共和國成立之股份有限責任公司，並於中華人民共和國上海設有總部；</p> <p>「收費表」指列載不時有效及適用於信用卡之年費、現金透支手續費、逾期收費、利息及其他費用及收費之附表；</p> <p>「香港」指中華人民共和國香港特別行政區；</p>	<p>3.5</p> <p>3.6</p> <p>3.7</p>
--	----------------------------------

「港幣」指港元，香港之法定貨幣；
「港幣賬戶」指由卡公司以持卡人名義開立及維持，並為根據本合約使用信用卡作港幣提存記錄之港幣賬戶；
「銀通」指銀聯通寶有限公司，一間根據香港法律成立的有限公司；
「中國內地」指中華人民共和國任何部份，但不包括香港、澳門特別行政區及台灣地區；
「總賬」指由卡公司以申請人名義開立及維持，並用作記入使用由卡公司根據申請人提出之申請而發出之所有信用卡所產生或有關之所有收費之港幣賬戶或人民幣賬戶；
「聯網」指貼有銀聯不時採用的標記的自動櫃員機及該等由卡公司不時指定的自動櫃員機聯網；
「新交易」就一份結單而言，指持卡人透過使用信用卡引致任何收費的交易，而該交易於以下時

間發生：-

- (a) 於該結單上所載最後一宗透過使用信用卡完成的交易的時間（「有關時間」）之後的任何時間；或
- (b) 於有關時間之前的任何時間，如果該交易所招致的收費於該結單日期仍未記入賬戶亦未於該結單上顯示；

「私隱條例」指香港法例第 486 章個人資料（私隱）條例；

「私人密碼」就信用卡而言，指持卡人透過信用卡獲取卡公司不時提供服務所需的個人識別密碼；及

2	備，及 「支賬」指由卡公司為每名持卡人開立及維持，並用作記入該持卡人之信用卡所產生或有關之所有收費之總賬附屬港幣賬戶或總賬附屬人民幣賬戶。	4.1
3	除非文意另有所指外，在本合約中，凡表示單數之文字，其涵義包含複數，反之亦然；凡提述一種性別，其涵義包含各種性別。 如文意許可或有所指，凡提述卡公司，將當作包括提述其承繼人及承讓人。	4.2

• 指定送人或贈人及小額人
信用卡之發出

1.1 於申請人及申請人提名之持卡人共同提出申請，並獲得卡公司（酌情決定）批准後，卡公司可按照本合約的條款及條件向該持卡人發出一張或多張信用卡。在卡公司批准該等申請後，卡公司將為申請人設立及維持一個總賬，並在發卡予每名持卡人時為該持卡人設立一個支賬，該支賬將用作¹賬及²支³賬。

2	持卡人須於收到卡公司發出信用卡之後立即： (a) 於信用卡上所預留之空白處簽署；及 (b) 按照卡公司的指示，簽署信用卡之確認收妥回條並交回卡公司或根據卡公司指示的其他方式使信用卡生效。	4.4 5. 5.1
3	持卡人於信用卡上簽署或使用信用卡或使信用卡生效，將構成申請人及持卡人一致接受本合約的	

- | | |
|--------------------------|--|
| | 或其後之淨額記入賬戶。如該銀行本票或票據為同類票據付款，則該票據之一切收款、 |
| | 持卡人及申請人所付
對酌情決定的先後
次序或卡公
司所付次序用於償還其 |
| | (若多於一項分期
償還年利率由高至低
將根據實際年利率 |
| | 用卡，申請人所付
對酌情決定的先後
次序或卡公
司所付次序用於償還其 |
| | 各別向卡公司負責
全部未償還結欠，
支賬的任何收費。
公司向持卡人及/
有任何結餘（「結
餘」指在合理時
間主動或在合理時
間向申請人退還有 |
| 5.15 | 港幣賬戶內的結餘，卡公司將以港幣退還。人民
幣賬戶內的結餘，卡公司可按其獨有酌情權決定
以港幣（必先按卡公司釐定的匯率由人民幣折算
至港幣）或人民幣於香港境內其指定方式退還。
卡公司有權就每次退還結餘按收費表收取手續
費。 |
| 5.16 | 所有收費，即使是（不限於）以(i)電話、傳真、
郵遞訂購或直接扣賬授權方式作出，或(ii)在互
聯網、商戶或財務機構售點終端機、信用卡繳款
電話或准許使用信用卡而無須簽署銷售單據或由
持卡人簽署的其他設施上使用信用卡作出，仍可
記入賬戶。持卡人沒有簽署任何銷售單據或現金
透支憑單，並不免除持卡人就此對卡公司應負之
責任。 |
| 5.17 | 持卡人的付款將不會受任何抵銷、反索償或條件
所限制，亦不受制於任何稅項、預扣稅或扣稅金
額。假如法律或卡公司責任（定義見下述條款
18.8）或其他規定須預扣或扣除稅款，您將須支
付額外的金額，使卡公司所收取的淨額相等於在
無預扣或扣除的情況下應已收取的淨額金額。 |
| 5.18 | 倘卡公司向持卡人作任何付款，在符合適用的法
律、規例、指令及卡公司責任（定義見下述條款
18.8）下，經必要的預扣或扣除後，款項才會向
持卡人支付。持卡人確認，就有關上述的預扣或
扣除，持卡人已（或將在相關時間已）通知在有
關付款中擁有實益權益的任何人士及獲得其同意
或寬免。卡公司獲授權根據相關要求向有關機構
繳交被預扣或扣除的款項。 |
| 6. 費用、收費及息率 | |
| 6.1 | 持卡人及/或申請人根據本合約應付之一切費用、
收費及利息，詳情已載於收費表內，並須按
收費表支付。 |
| 6.2 | 卡公司可按照第20條不時（酌情決定）修訂收
費表。收費表之最新文本可於卡公司的香港主要
營業地點索取及卡公司之網站（網址www.boci.
com.hk）瀏覽。 |
| 7. 持卡人義務與責任 | |
| 7.1 | 持卡人須採取合理措施，妥善保管信用卡及私人
密碼，亦須將私人密碼保密。在不影響前文所載
的一般原則下，持卡人必須採取以下各項措施，
確保信用卡安全及將私人密碼保密，藉此防止發
生欺詐事件：
(a) 私人密碼應與信用卡分開存放；
(b) 銷毀私人密碼通知書正本；
(c) 切勿將私人密碼寫在信用卡上或通常與信用
卡一同存放或附近的任何物件上；
(d) 不應直接寫下或記下個人密碼，而不加掩藏；
(e) 切勿使用常用個人資料作為私人密碼；
(f) 按照卡公司不時發出的程序、指示及/或保
安指引使用信用卡；及
(g) 不得將其私人密碼告知他人或供他人使用。
如發生以下事件，在切實可行的合理情況下，
持卡人及/或申請人須致電卡公司24小時熱線
(852) 2544-2222通知卡公司，並於隨後24小時
內或卡公司不時訂明的其他期間內以書面確認： |
| 7.2 | (a) 信用卡遺失及/或被竊；
(b) 未經授權使用信用卡及/或私人密碼；
(c) 向未經授權人士披露私人密碼；
(d) 懷疑出現載有與信用卡相同卡號或聲稱根據
賬戶發出的任何偽冒信用卡；及/或
(e) 懷疑有未經授權使用信用卡及/或私人密碼
及/或披露私人密碼。 |
| 7.3 | 在不損及第7.2條所載的義務的情況下，持卡人
及/或申請人須將有關事件通知警方，並在合理
及切實可行的情況下，盡快將報警事宜的有關文
件證據提交卡公司。 |
| 7.4 | 卡公司有權按聲稱持卡人及/或申請人者發出的
任何口頭或書面指示行事。如卡公司因此採取任
何行動，卡公司毋須因有關行動而向持卡人及/或
申請人承擔任何責任，亦不會因此解除持卡人
及/或申請人的任何責任。 |
| 7.5 | 儘管本文載有任何相反規定，持卡人及申請人於
收到卡公司要求後，須立即向卡公司支付下列各
項：
(a) 賬戶之未清償結欠；
(b) 使用信用卡進行交易有關而尚未記入賬戶的
一切收費；及
(c) 本合約所載持卡人應付給卡公司的一切費用
及收費。 |
| 8. 未經授權交易 | |
| 8.1 | 持卡人及申請人須小心細閱結單，並須於結單日
期起計60天內，將結單內任何未經授權的交易
通知卡公司。 |
| 8.2 | 除卡公司控制範圍以外，卡公司須盡合理努力，
於收到持卡人及/或申請人通知未經授權的交
易起計90天內完成有關調查。 |
| 8.3 | 倘持卡人及/或申請人於到期付款日之前將任何
未經授權的交易通知卡公司，並於調查期內暫緩
繳付爭議金額，則卡公司保留權利，可按收費表
所列之收費率，對爭議金額重新收取由交易日
期（或卡公司不時絕對酌情決定的較後日期）至
全數清償爭議金額為止期間的任何費用、收費及
/或利息；如其後證實持卡人及/或申請人提
出的爭議並無根據，亦可收取一切有關費用、
收費及/或利息。 |
| 9. 持卡人對未經授權交易所負責任 | |
| 9.1 | 倘發生以下事件，而持卡人及申請人以真誠態度
及應有謹慎行事（包括根據第7.1條採取防範措
施及按照第7.2條報失、報被竊及/或未經授權
使用信用卡），則持卡人及申請人毋須因下列情
況而產生的損失及損害負責：
(a) 持卡人及申請人未收到信用卡前，卡被誤用；
(b) 對持卡人及/或申請人在將信用卡遺失、被
竊及/或被未經授權使用等情況正式通知卡
公司後發生的任何未經授權交易；
(c) 終端機或其他系統發生的故障，引致持卡人
蒙受損失及損害，惟若有關故障是明顯的，
或已顯示故障信息或通告則除外；及
(d) 交易是以偽造的信用卡進行的。 |

- | | | |
|-------|--|--|
| | | 用卡及據此記賬之一切收
卡公司終止信用卡或信用
則任何終止信用卡之要求 |
| | | 卡公司與任何持卡人是否
反規定的其他協議），或
亡，所有在信用卡或賬戶
賬款，及終止後產生的任
，並需即時清付而毋須經 |
| | | 可拒絕向持卡人提供任何
或所有服務或封鎖或結
任何必需的行動讓卡公司
成員符合其於條款 5.18 及
或個體或須就開立及/ 或
向持卡人提供產品及服
士（「相關人士」）沒有
所屬集團成員的合理要求
人或相關人士沒有向卡
卡公司所屬集團成員或第
款 5.18 及 18 中的行動所
存有任何罪行或不法行
懷疑。 |
| | | 人及/ 或申請人者發出的
事。對於卡公司採取有關
申請人直接或間接蒙受或
或損害，卡公司毋須向持
責任。 |
| | | 及或申請人者發出的任何
性有所懷疑，則卡公司有
接受有關指示。對於卡
人及/ 或申請人直接或間
質的損失或損害，卡公司
人承擔責任。 |
| | | 終止或不批准事宜而令持
或間接蒙受或引致的任何
公司毋須承擔責任。 |
| | | 卡公司所有。持卡人及/
後立即無條件地將信用卡
予卡公司。 |
| | | 同意清償持卡人及/ 或申
貨物及/ 或服務的款項，
同意透過信用卡，按分期
及/ 或服務的全部或部分
，則當時一切未清償分期
由終止信用卡或當卡公司
，並需即時向卡公司全數
，持卡人及/ 或申請人須
任何第三方於終止日期之
經常以信用卡支付款項 |
| | | 卡公司，可隨時及不時將
及其他戶口合併，以抵銷
款，而毋須預先通知申請 |
| | | 卡公司，可隨時及不時將
及其他戶口合併，以抵銷
款，而毋須預先通知持卡 |
| | | 公司的支賬結欠承擔責
其他持卡人的責任）。 |
| | | 的欠款可以不同形式償
授權及指示中國銀行（香
），在卡公司要求下將
口（不論屬單獨或與其他
款項是否已到期或已到期
款項扣賬及付予卡公司，
根據本合約的欠款，而毋
情人同意卡公司可向銀行
申請人將在其合理能力範
作出及簽署每一需要的行
行上述授權及指示，並支
銀行依據此第 14.1 條行
損失承擔責任，而卡公司
14.1 條行事而產生的任
費承擔責任。 |
| | | 的欠款可以不同形式償
授權及指示銀行在卡公司
持有的戶口（不論屬單獨
，亦不論款項是否已到期
或其部份款項扣賬及付予
對卡公司根據本合約的欠
卡人。持卡人同意卡公司
及指示，持卡人將在其合
署或安排作出及簽署每一
情，以執行上述授權及指
人亦同意銀行依據此第
致持卡人損失承擔責任，
依據此第 14.2 條行事而
/ 手續費承擔責任。 |
| | | 開支所負責
款的機構及/ 或展開法律
申請人收取及/ 或追收任
卡公司的欠款。 |
| | | 共同及各別就以下各項向
人及/ 或申請人因本合約
而合理地引致的一切法律 |
| | | 款機構而合理地引致之一
可向持卡人及/ 或申請人
用總額，在一般情況下不
負責支付未清償賬戶總結 |
| | | 點終端機或其他裝置（統
用信用卡作現金透支或進
在本港或境外之自動櫃員
機服務須受卡公司隨時修定的個別每日交易限
及服務範圍限制），須受本合約及有關任何其
通過信用卡提供的服務的條款及條件（包括但
限於銀行訂定的「服務條款」及「零售銀行服
一般說明」）所規管。持卡人在透過境外自動
員機作現金透支前，必須先透過卡公司不時公
的方式及渠道，要求設定香港境外自動櫃員機
款功能，並設定交易詳情。 |
| 16.2 | | 若使用信用卡於任何電子裝置進行的交易未能成
（不論任何原因），或任何電子裝置或信用
失靈及/ 或失效，卡公司概不對持卡人承擔任
責任，但如前述情況引起的損失及責任是由於
公司的欺詐、疏忽或故意失責行為所致則除外
16.3 除非本第 16.3 條所述交易招致的損失及責任
由於卡公司的欺詐、疏忽或故意失責行為所致
持卡人必須對涉及任何人於任何電子裝置使用
用卡的所有交易負上責任及（受限於條款 9.2
定下，如情況適用）持卡人須負責彌償卡公司
有關交易而引致的任何損失、損害以及一切合
費用及支出。不論：
(a) 該使用是否得到持卡人授權或批准；
(b) 持卡人於有關時間是否得悉該使用；
(c) 該使用是否違背持卡人的意願；
(d) 使用是否基於或涉及一切人士的任何違法
為，包括（但不限於）非法暴力或威脅使用
法暴力，或刑事恐嚇，或任何形式的詐騙；
(e) 持卡人是否已經就信用卡的遺失或被竊，
任何上述的違法行為，而通知卡公司或任
執法機構。 |
| 17. | | 交易紀錄 |
| 17.1 | | 卡公司所存一切有關使用信用卡之交易紀錄（
括在任何自動櫃員機的運作紀錄），均為該等
作的確證，並對持卡人及申請人具約束力。 |
| 18. | | 個人資料與賬戶資料 |
| 18.1 | | 每名持卡人及申請人確認已收妥、閱讀及明白
時由卡公司及其某些相關實體分別發出的資料
策通告，或以任何名稱發出有關個人資料的
用、披露及轉移的一般政策的其他文件（可經
時修訂）（「資料政策通告」），並同意受其
容所約束。資料政策通告的最新文本可於卡公
的香港主要營業地點索取或於卡公司網站（網
www.boci.com.hk ）瀏覽。 |
| 18.2 | | 持卡人及申請人確認，就有關賬戶及/ 或向持
人提供的產品及服務而向卡公司或在條款 18
中所指的受讓人已（或將會）提供資料之相關
體或人士（下稱「該人士」），持卡人已（或
在相關時間已）通知該人士及獲得其同意卡公
及受讓人可根據條款 18 及（如該人士為個人
作載於「資料政策通告」上的用途，使用、處
及披露其資料（包括個人資料）。 |
| 18.3 | | 每名持卡人及申請人授權卡公司按照資料政策
告，使用卡公司擁有有關持卡人、申請人、總
及/ 或支賬的任何資料。持卡人亦授權卡公司
申請人披露任何有關持卡人的該等資料。 |
| 18.4 | | 每名持卡人及申請人授權卡公司，可聯絡任何
料來源以取得總賬及/ 或支賬運作所需的資料
卡公司進一步獲得每名持卡人及申請人授權，
此等資料與持卡人及/ 或申請人提供的資料進
比對，以作查核用途或用以產生更多資料。每
持卡人及申請人亦同意卡公司在有需要時將比
結果用作對持卡人及/ 或申請人採取適當行動
無論此等行動會否對持卡人及/ 或申請人不利
18.5 卡公司須遵照私隱條例使用一切持卡人及/ 或
申請人的個人資料（詳見私隱條例釋義）。 |
| 18.6 | | 倘每名持卡人及申請人在信用卡之申請表格所
的資料有任何轉變包括（但不限於）就業或業
及就業、住所或通訊地址的轉變，持卡人及申
人須即時書面通知卡公司。倘持卡人或申請人
於/ 成為第 1.1 條所定義的「關連人士」，持
人及申請人同意即時書面通知卡公司。 |
| 18.7 | | 如持卡人或申請人（如適用）去世，持卡人或
請人（如適用）的遺產代理人須即時通知卡
公司。 |
| 18.8 | | 卡公司會對有關持卡人及/ 或申請人的資料
密，惟除非同意為法律所禁止，否則每名持
人及申請人同意卡公司將有關持卡人及/ 或
申請人的任何資料轉移及披露至卡公司之控股
司、分行、附屬公司、代表辦事處、附屬成
及代理人及由卡公司或上述任何一方所挑選
任何第三方（包括任何信貸資料服務機構、
絡、交易所及結算所）（各「受讓人」），不
其所在地，以作出保密的用途（包括用於資料
理、統計、信貸及風險分析的目的）。卡公司
任何受讓人可按香港或任何境外司法管轄區之
何法律、規例、法院、監管機構、法律程序或
則，或根據卡公司所屬集團的政策或其任何須
擔或獲施加與本地或海外之法定、監管、政府
稅務、執法或其他機構、證券或期貨交易所、
央銀行、或金融服務提供者之自律監管或行業
體或組織（「權力機構」）之間的現有或將來
任何合約承諾或其他承諾、或權力機構之間適
於卡公司或卡公司所屬集團成員的協議或
約（統稱「卡公司責任」），將任何該等資料
讓及披露予任何人士。此條款 18.8 在受資料
策通告的規限下將適用於持卡人及申請人（若
請人為個人）。 |
| 18.9 | | 每名持卡人及申請人同意持卡人及/ 或申請人
資料被轉移至香港以外的其他司法管轄區，並
意由第三方代表卡公司在香港境內或境外使用
處理及儲存持卡人及/ 或申請人的資料。卡公
將與第三方訂立合約，以採取合理的謹慎措施
持卡人及/ 或申請人的資料保密，並遵守、符
本地的法律及規則，以及私隱條例的規定。本
及海外的監管及司法機構可在若干情況下取用
卡人及/ 或申請人的資料。 |
| 18.10 | | 每名持卡人及申請人確認及同意由卡公司向持
人及/ 或申請人提供的有關交易/ 服務的若干
務、操作及處理程序，可不時由卡公司外判至
公司的區域或全球處理中心、控股公司、分
附屬公司、代表辦事處、附屬成員及代理人及
卡公司或上述任何一方所挑選的任何第三方， |

- 論其所在地，而此等服務供應商可不時為及就其執行之服務及程序獲取有關持卡人、申請人、總賬及/或支賬及/或卡公司向持卡人及/或申請人提供的交易和服務的資料。
- 18.11 申請人向卡公司聲明及保證已獲得其董事、股東、管理人員、建議擔保人或抵押品提供者及其他有關人士（「相關人士」）的授權向卡公司提供其資料，並已通知相關人士資料政策通告適用於每名相關人士。倘申請人違反本聲明及保證，須就卡公司因此而引起的所有申索、費用、罰款、損失及其他虧損向卡公司作出彌償並保持卡公司不受損害。
- 18.12 就第 18.1、18.3 及 18.5 條而言，申請人僅限於個人。
- ## 19. 通知
- 19.1 持卡人及/或申請人根據本合約所發出的任何通知，必須以書面寄往卡公司於香港干諾道西 68 號中銀信用卡中心 20 樓的地址。
- 19.2 在不影響其他通訊方式的情況下，持卡人及/或申請人將在下列情況下被視為已收悉任何月結單、通知、繳費通知書或其他通訊：
- (a) 已在銀行於香港一個或以上的銀行大堂張貼 3 個營業日；
 - (b) 在一份香港報章刊登的 3 個營業日後；
 - (c) 在卡公司網站刊登；
 - (d) 留交於持卡人及/或申請人在卡公司記錄中的任何地址，或郵寄予該地址 48 小時後（或如屬海外地址則為 7 日後）；
 - (e) 以電子郵件、訊息或圖文傳真發送往持卡人及/或申請人在卡公司記錄中的電郵地址、設備或圖文傳真號碼；或
 - (f) 當透過電話或以其他口頭通訊轉達時（包括留下話音訊息），即使持卡人及/或申請人已身故或喪失能力。
- 「營業日」指銀行在香港開門營業的日子，不包括週日及公眾假期。
- ## 20. 修訂
- 20.1 卡公司可不時（酌情決定）修改本合約的任何條款及條件及/或收費表，當條款及條件有任何重大修改，卡公司在實際可行情況下在有關修改生效前向持卡人及申請人發出不少於 60 天事先通知，若有關修改是在卡公司控制範圍以外則不在此限。
- 20.2 若於本合約的條款及條件或收費表的任何修改生效日期後，持卡人依然保留或繼續使用信用卡，將構成持卡人及申請人接受有關修改。
- 20.3 若持卡人及/或申請人並不接受卡公司的建議修改，持卡人及/或申請人只可按照第 12.1 條終止信用卡。
- 20.4 倘持卡人及/或申請人於合理時限內按照第 20.3 條終止信用卡，如信用卡的年費或其他定期費用可分開區別，而所涉金額並非微不足道，則卡公司將按比例退還信用卡的年費或其他定期費用。
- ## 21. 法律與司法管轄權
- 本合約受香港法律管轄，並依照香港法律詮釋。持卡人及申請人不可撤銷地接受香港法院的非專有司法管轄權管轄。
- ## 22. 雜項
- 22.1 本合約備有中、英文兩個版本。如兩個版本的詮釋中有所抵觸或偏差，則以英文版本為準。
- 22.2 倘本合約的任何條款及條件於任何時間變為違法、無效或不可強制執行，則其餘條款及條件皆不會因而受影響或損害。
- 22.3 本合約對持卡人及申請人的每名承繼人、遺產代理人及合法代表持卡人及申請人行事之人均具約束力。
- 22.4 即使卡公司並不採取行動或遺漏或延遲行使或強制執行本合約任何條款及條件所載的任何權利，亦不會構成放棄有關權利，而單項或局部行使任何權利或行使任何權利時有不妥之處，並不妨礙另行或進一步行使有關權利，亦不妨礙行使任何其他權利。
- 22.5 持卡人及申請人不可轉讓本合約所載的持卡人權利及/或義務。卡公司可將本合約所載的任何卡公司權利及義務轉讓予任何第三方。
- 22.6 為鞏固卡公司對打擊稅務犯罪活動的堅定立場，以及為符合法律及合規方面對偵察、調查及防止洗錢、恐怖份子資金籌集、逃稅、詐騙及任何規避或違反相關法律的行為及活動的要求，卡公司會採取一切必要的措施，包括但不限於為此對申請人、持卡人及其交易進行常規的檢查及監控。申請人及持卡人確認並知悉本行將就申請人及持卡人的稅務狀況進行上述的相關檢查及監控。申請人及持卡人亦向卡公司陳述，盡其所知，申請人及持卡人並未曾干犯稅務罪行或因有關罪行而被定罪。
- 22.7 卡公司的營銷人員之薪酬總額可包含固定薪酬部份及浮動薪酬部份。浮動薪酬之發放與營銷人員在財務及非財務指標的工作表現掛鈎。
- ## 22.8 第三者權利
- (a) 除條款 22.8(c) 外，並非本合約一方的人士並不享有《合約(第三者權利)條例》（香港法例第 623 章）（「第三者條例」）下的權利以執行本合約任何條款或享有本合約任何條款下的權益。
- (b) 無論本合約中的任何條文如何約定，在任何時候撤銷或修改本合約條款均無需取得並非本合約一方的任何人士的同意。
- (c) 卡公司的任何董事、人員、僱員、附屬成員或代理人可依據第三者條例，依賴本合約中賦予其權利或利益的任何明文規定條文（包括但不限於任何彌償，責任限制或責任排除）。